

# **Kellfri<sup>®</sup>**

## **32-S900**

## **32-1250**

## **PIASKARKA**



**PRZED UŻYCIEM PRODUKTU NALEŻY SIĘ DOKŁADNIE ZAPOZNAĆ Z INSTRUKCJĄ OBSŁUGI!!!  
TŁUMACZENIE WERSJA ORYGINALNA INSTRUKCJI**

## WPROWADZENIE

Dziękujemy za wybór produktu firmy Kellfri AB. Stosowanie się do instrukcji obsługi oraz zachowywanie zasad zdrowego rozsądku zapewni długoletnią i bezproblemową eksploatację produktu. Urządzenia i produkty firmy Kellfri są przeznaczone dla rolników indywidualnych, którzy przykładają dużą wagę do funkcjonalności.

## INFORMACJE NA TEMAT PRODUKTU

Profesjonalne usuwanie oblodzenia. Piaskarka firmy Kellfri to wysoce uniwersalne urządzenie. Nadaje się ono nie tylko do walki z oblodzeniem, ale także do rozrzucania wiórów, trocin itp. na trasach biegowych oraz do pokrywania różnymi materiałami powierzchni zielonych. Walec rozrzucający jest napędzany hydraulicznie, a samo urządzenie jest ponadto wyposażone w mieszadło. Za pomocą regulowanego zaworu przepływowego można w płynny sposób regulować prędkość obrotów walca rozrzucającego. Pozwala to na dostosowanie ilości rozrzanego materiału pod względem jego rodzaju oraz szybkości jazdy. Zamocowane na sprężynowych uchwytach klapy z regulowanym dociskiem, które znajdują się w dole zbiornika, zapewniają równomierny rozrzut różnego rodzaju materiałów. Po zamontowaniu piaskarki na traktorze ma miejsce jej załadunek, który odbywa się w sposób prosty i wydajny z fotela kierowcy traktora — wystarczy opuścić piaskarkę w dół. Po ustawieniu piaskarki w położeniu opuszczonym należy wjechać w pryzmę piasku i podnieść piaskarkę z powrotem do położenia roboczego — zbiornik jest napełniony i można rozpocząć pracę.

DANE TECHNICZNE	32-S900	32-S1250
Szerokość robocza	1,8 m	2 m
Szerokość całkowita	2,05 m	2,25 m
Pojemność zbiornika	900 l	1250 l
Napęd hydrauliczny	Tak	Tak
Docisk hydrauliczny	Tak	Tak
Płynna (bezstopniowa) regulacja rozrzutu	Tak	Tak
Automatyczny załadunek	Tak	Tak
Mieszadło	Standard	Standard
Klapy zamocowane na sprężynowych uchwytach	Standard	Standard
Masa	475 kg	500 kg

## ZASTOSOWANIE PRODUKTU

Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do rozrzucania materiału służącego do walki z oblodzeniem (np. piasku, soli, wiórów oraz trocin).

## **ZALECENIA W ZAKRESIE BEZPIECZEŃSTWA**

Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia lub produktu należy – dla bezpieczeństwa własnego i innych osób – zapoznać się z zaleceniami w zakresie bezpieczeństwa i z instrukcją obsługi oraz upewnić się, że ich treść jest zrozumiała. Użytkownikowi urządzenia/projektu należy zapewnić łatwy dostęp do instrukcji obsługi oraz do zaleceń w zakresie bezpieczeństwa. Dla bezpieczeństwa własnego i innych osób dobrze jest okresowo przeglądać zalecenia w zakresie bezpieczeństwa. Użytkownik powinien mieć świadomość, że zdrowy rozsądek oraz podstawowe zasady ostrożności nie są wbudowane w produkt, ale że obowiązek ich zachowania spoczywa właśnie na nim.

W przypadku zniszczenia instrukcji obsługi lub zająścia okoliczności, które sprawią, że jej użytkowanie stanie się niemożliwe, nową instrukcję można zamówić pod adresem:

[KELLFRI POLSKA SP. Z O.O.](mailto:info@kellfri.pl)

ul. Skłęczkowska 16, 99-300 Kutno

Tel. + 48 24 722 11 50

e-mail [info@kellfri.pl](mailto:info@kellfri.pl) [www.kellfri.pl](http://www.kellfri.pl)

Ogólne zalecenia w zakresie bezpieczeństwa można także pobrać ze strony internetowej. Zabrania się korzystania z urządzenia/projektu w przypadku, gdy użytkownik czuje się osłabiony, zmęczony lub gdy znajduje się pod wpływem alkoholu, silnych leków lub narkotyków, a także gdy cierpi na silną depresję lub poważną niesprawność psychiczną. Należy się stosować do zasad ruchu drogowego oraz obowiązujących przepisów w zakresie ochrony zwierząt. Osoby poniżej 15. roku życia oraz cierpiące na choroby psychiczne nie mogą obsługiwać urządzenia. W celu zagwarantowania maksymalnego poziomu bezpieczeństwa, urządzenie może być wykorzystywane wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji. Użytkownik jest zobowiązany zapoznać się z instrukcją oraz postępować zgodnie z jej wytycznymi.



### **Ostrzeżenie!**

W celu zagwarantowania maksymalnego poziomu bezpieczeństwa, produkt może być wykorzystywany wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji. Użytkownik jest zobowiązany zapoznać się z instrukcją oraz postępować zgodnie z jej wytycznymi.

**Kellfri** zrzeka się wszelkiej odpowiedzialności z tytułu modyfikacji, zmian lub przebudów wykonywanych samodzielnie przez użytkownika.

## **ZALECENIA W ZAKRESIE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA PRODUKTU**

- Produkt może być wykorzystywany wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji.
- Urządzenie jest podłączane do traktora: Przeczytać instrukcję obsługi traktora!
- Zabrania się pozostawiania urządzenia bez dozoru, jeżeli silnik traktora jest włączony. W przypadku pozostawienia urządzenia bez dozoru nawet na krótką chwilę, należy wyłączyć silnik oraz zaciągnąć hamulec ręczny.
- Niebezpieczeństwo zgniecenia! Nie dotykać dłońmi ani stopami walca rozrzucającego materiał.
- Podczas pracy urządzenia w jego pobliżu może się znajdować wyłączanie operator.
- Przed napełnieniem zbiornika należy zawsze wyłączyć silnik w pojeździe holującym.
- Nie obciążać urządzenia podczas jazdy. W trakcie przewożenia ładunku w zbiorniku musi on znajdować się w pozycji opuszczonej. Prędkość maksymalna wynosi 20 km/h.
- Podczas wykonywania napraw urządzenie musi znajdować się na płaskim podłożu.
- Jazda na piaskarce jest zabroniona!
- Przed wykonaniem napraw lub prac konserwacyjnych należy zawsze odłączyć maszynę.
- Jazda na urządzeniu jest ZABRONIONA!
- Zabrania się przebywania pod podniesionym urządzeniem bez uprzedniego sprawdzenia, czy jest ono odpowiednio podparte i zablokowane.
- Należy się upewnić, że wszystkie osłony są zamocowane oraz że ich samoczynne poluzowanie się jest niemożliwe.
- Nie przekraczać maksymalnej ładowności! Nie przeciążać maszyny! Zastosowanie urządzeń służących do zawieszania na przednim lub tylnym trzypunktowym układzie zawieszenia nie może prowadzić do przekroczenia dopuszczalnego obciążenia osi oraz opon traktora.



Korzystanie z urządzenia/produktu mającego uszkodzone zabezpieczenia jest zabronione.

### **Ostrzeżenie!**

## **INSTRUKCJE NA WYPADEK SYTUACJI AWARYJNYCH**

W sytuacji awaryjnej należy zadzwonić pod numer 112.

Podczas samotnej pracy należy zawsze mieć przy sobie telefon komórkowy lub inny telefon, z którego można wezwać pomoc.

## PLAKIETKI OSTRZEGAWCZE

Należy się upewnić, że plakietki ostrzegawcze są odpowiednio widoczne. W razie potrzeby wymienić te elementy. Nie czyścić plakietek ostrzegawczych myjką wysokociśnieniową. W przypadku gdy plakietka odpadnie, zetrze się lub w inny sposób przestanie spełniać swoją funkcję, należy zamówić nowe plakietki.

PLAKIETKA	OBJAŚNIENIE
	Przed rozpoczęciem korzystania z maszyny przeczytać instrukcję obsługi
	Ostrzeżenie - wyrzut materiału! Strefa niebezpieczna: 5 m
	Niebezpieczeństwo dla dzieci!
	<b>Ostrzeżenie!</b> Zabrania się stania na maszynie!
	<b>Ostrzeżenie!</b> Ruchome elementy! <b>Ostrzeżenie!</b> Niebezpieczeństwo zgniecenia!
	Urządzenie ma oznaczenie CE

## ŚRODKI OCHRONY OSOBISTEJ

Należy stosować odpowiednie środki ochrony osobistej. Podczas pracy z urządzeniem nie należy nosić luźnych ubrań ani biżuterii. Podczas pracy z urządzeniem, które jest wyposażone w mechanizmy obrotowe, należy pamiętać o odpowiednim związaniu długich włosów. Należy używać odpowiednich środków ochronnych stosownie do środka rozrzuconego przez piaskarkę.

## OTOCZENIE

Przed rozpoczęciem pracy należy się upewnić, że w pobliżu nie znajdują się inne osoby (w szczególności dzieci) lub przedmioty. Należy zwrócić szczególną uwagę w przypadku, gdy w pobliżu miejsca przechowywania urządzenia/produktu lub korzystania z niego znajdują się dzieci. Należy się upewnić, że w miejscu wykonywania pracy nie znajdują się nisko zwisające przewody elektryczne. Zachować ostrożność podczas pracy na pochyłym terenie oraz w pobliżu rowów. W przypadku urządzeń/produktów zaprojektowanych do obsługi samodzielnej należy pracować w pojedynkę. Zawsze należy pamiętać o istnieniu strefy niebezpiecznej urządzenia.



Dzieci mogą przebywać w zasięgu pracy urządzenia wyłącznie pod nadzorem dorosłych.

**NIEBEZPIECZEŃSTWO!**

## CZYNNOŚCI PODEJMOWANE PRZED ROZPOCZĘCIEM UŻYTKOWANIA

Należy się dokładnie zapoznać z zaleceniami w zakresie bezpieczeństwa oraz z instrukcją obsługi. Treść zaleceń w zakresie bezpieczeństwa, instrukcji obsługi oraz plaketek ostrzegawczych musi być zrozumiana. Podczas pracy należy zachować zasady zdrowego rozsądku oraz stosować odpowiednie środki ochrony osobistej. Zawsze należy sprawdzać wydajność przeznaczoną do zastosowania maszyny. Umożliwi to prawidłowe działanie urządzenia/produktu oraz zapewni bezpieczeństwo własne oraz innych osób. Przed rozpoczęciem pracy należy sprawdzić wzrokowo urządzenie/produkt. W celu zmniejszenia niebezpieczeństwa powstania szkód należy od razu wymienić zepsute i zużyte części maszyny lub przedsięwziąć inne odpowiednie środki.

Należy smarować ruchome elementy oraz upewnić się, że wszystkie sworznie i nakrętki są dobrze zamocowane. W razie potrzeby przedsięwziąć odpowiednie kroki. Istotne jest nauczenie się oraz zapamiętanie prawidłowego sposobu pracy. Osoby początkujące powinny utrzymywać małą prędkość do momentu, w którym nauczą się obchodzić z maszyną/produktem. Użytkownik/Klient jest odpowiedzialny za zapewnienie bezproblemowej obsługi przez operatora. W przypadku podejrzeń, że maszyna może stwarzać niebezpieczeństwo dla użytkownika, nie należy z niej korzystać.



**OSTRZEŻENIE!**

Surowo zabrania się wprowadzania jakichkolwiek zmian do oryginalnego projektu urządzenia bez zgody producenta. Wprowadzenie bez upoważnienia zmian i/lub zastosowanie elementów dodatkowych może skutkować powstaniem zagrożenia dla życia i zdrowia użytkownika oraz innych osób.

## **PODŁĄCZANIE**

- Zawiesić urządzenie na tylnym trójpunktowym układzie zawieszenia traktora.
- Upewnić się, że zatyczki blokujące są prawidłowo założone.
- Podłączyć węże hydrauliczne do trzeciego gniazda traktora.
- Należy prawidłowo podłączyć wąż ciśnieniowy i wąż powrotny. Istotne jest zapewnienie swobodnego powrotu, nie dopuścić do powstania przeciwcisnienia.
- Urządzenie jest gotowe do pracy.
- 

## **UŻYTKOWANIE**

Obsługa urządzenia/produktu jest możliwa wyłącznie przez osoby, które rozumieją treść zaleceń w zakresie bezpieczeństwa i instrukcji obsługi. Podczas pracy z urządzeniem/produktem należy zachować ostrożność oraz korzystać z urządzenia/produktu wyłącznie w sposób opisany w instrukcji obsługi. Podczas pracy z urządzeniem wyposażonym w ruchome elementy istnieje niebezpieczeństwo zgniecenia.

- Sprawdzić oraz dokręcić wszystkie sworznie i nakrętki znajdujące się na urządzeniu.
- Przed rozpoczęciem eksploatacji urządzenia należy się upewnić, że nie jest ono uszkodzone.
- Spokojnie i metodycznie przećwiczyć wszystkie ruchy pozwalające na rozrzucanie odpowiedniej ilości stosowanego środka.
- Rozpocząć jazdę, jednocześnie kontrolując rozrzucanie materiału.
- Materiał jest rozrzucany podczas jazdy do przodu; podczas jazdy do tyłu następuje zatrzymanie rozrzucania.
- Ilość rozrzucanego materiału można regulować za pomocą zamocowanej na sprężynowych uchwytach kłapy w dole zbiornika.

## **UŻYTKOWANIE I PRZEJAZD:**

Napełnianie zbiornika w piaskarce odbywa się w prosty i wydajny sposób z miejsca kierowcy traktora. Należy sprawdzić, czy używany do rozrzucania materiał nie zawiera kamieni lub zamarzniętych grud. Piaskarka jest opuszczana za pomocą układu hydraulicznego traktora. Następnie należy nią wjechać w pryzmę piasku. Po napełnieniu zbiornika należy podnieść piaskarkę z powrotem do położenia roboczego. Można wówczas rozpocząć pracę. Ilość rozrzucanego materiału można regulować za pomocą zaworu przepływowego. Pozwala on na płynne ustawianie prędkości walca rozrzucającego, tak aby wyrzucana była żądana ilość materiału.

Używając śrub regulacyjnych znajdujących się po lewej stronie piaskarki, można otwierać i zamykać kłapę znajdującą się w dolnej części zbiornika. W ten sposób można dostosować pracę maszyny do różnego rodzaju materiałów.

## **PO ZAKOŃCZENIU UŻYTKOWANIA**

W razie potrzeby spłukać urządzenie wodą.

## PRZEWOŻENIE I PRZECHOWYWANIE

Przed rozpoczęciem przewożenia należy się upewnić, czy w pobliżu nie znajdują się inne osoby (w szczególności dzieci) lub przedmioty. Podczas przewożenia i przenoszenia należy zachować szczególną ostrożność. Należy sprawdzić prawidłowość zamocowania urządzenia/produktu oraz upewnić się, że zabezpieczenia transportowe są zamontowane. Ładunek należy umieszczać możliwie jak najniżej. Należy pamiętać o istnieniu stref niebezpiecznych, także podczas przewożenia i przenoszenia. Żadna osoba nie może się znajdować pod podwieszonym ładunkiem. Pojazdy służące do przewozu muszą mieć sprawne hamulce. Urządzenie/produkt należy przechowywać w suchym i całkowicie zadaszonym miejscu. Należy się upewnić, że urządzenie/produkt jest przechowywane w stabilnej pozycji i zabezpieczone przed przewróceniem. Nie wolno zezwalać na pobyt dzieci w miejscu przechowywania. Niebezpieczeństwo przewrócenia się urządzenia/produktu!

**WAŻNE!** Podczas przewożenia piaskarka musi znajdować się w położeniu transportowym!

## SERWIS

Regularnie kontrolować stan piaskarki, zanim nastąpi ewentualna awaria. W przypadku wykrycia szczelin, skręceń, wygięć, luzów lub oznak nadmiernej eksploatacji należy przerwać pracę i usunąć usterkę. Elementy zużyte podlegają wymianie. Podczas usuwania usterki należy odcepić urządzenie od pojazdu.

W razie potrzeby spłukać urządzenie wodą. Zaleca się wykonywanie tej czynności po każdym użyciu. Regularnie smarować ruchome elementy.

W sprawie części zamiennych: prosimy kontaktować się z Kellfri Service

## ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

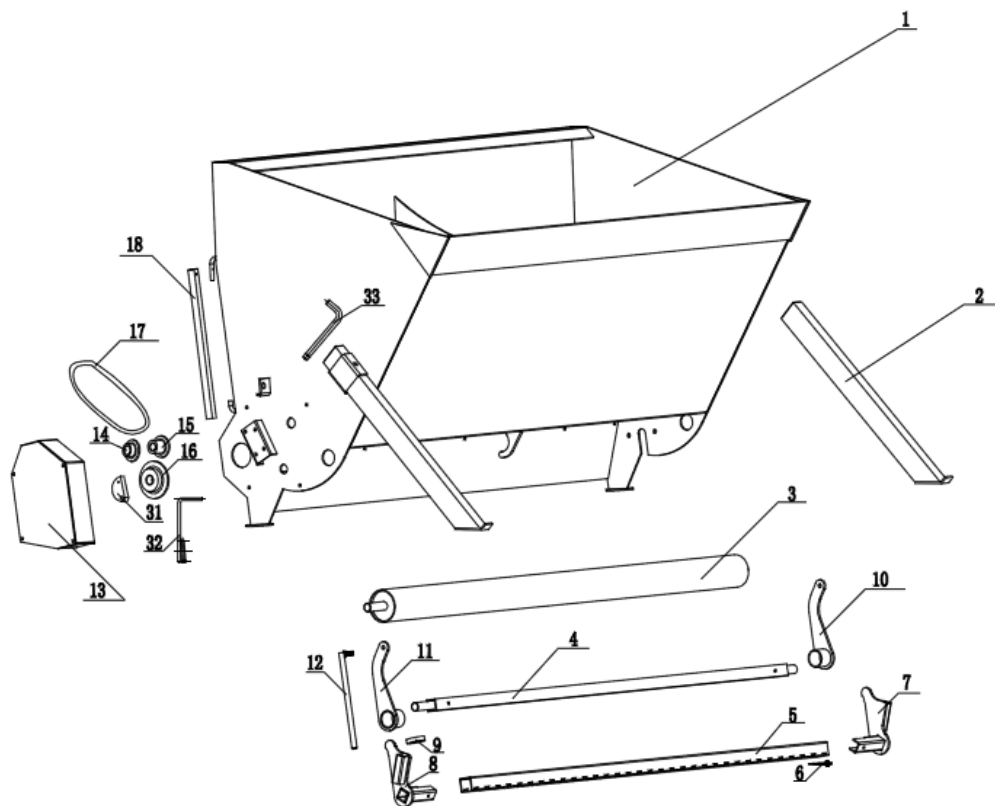
PROBLEM	ROZWIĄZANIE
Piaskarka nie rozsypuje piasku/soli.	Sprawdzić, czy walec się obraca oraz czy nie zakleszczył się w nim żaden przedmiot. <b>Ostrzeżenie!</b> Niebezpieczeństwo zgniecenia: nie dotykać obracającego się walca! Usunąć zakleszczony przedmiot.
Walec się nie obraca.	Sprawdzić prawidłowość podłączenia wężu hydraulicznych. Sprawdzić ciśnienie w układzie.
Niezadowolający rezultat pracy urządzenia.	Sprawdzić arkusz gumowy. Sprawdzić ustawienie piaskarki.

## ZŁOMOWANIE

W razie złomowania urządzenia należy je rozebrać i przewieźć do wyznaczonego przez gminę miejsca. Więcej informacji na ten temat można uzyskać w urzędzie gminy.

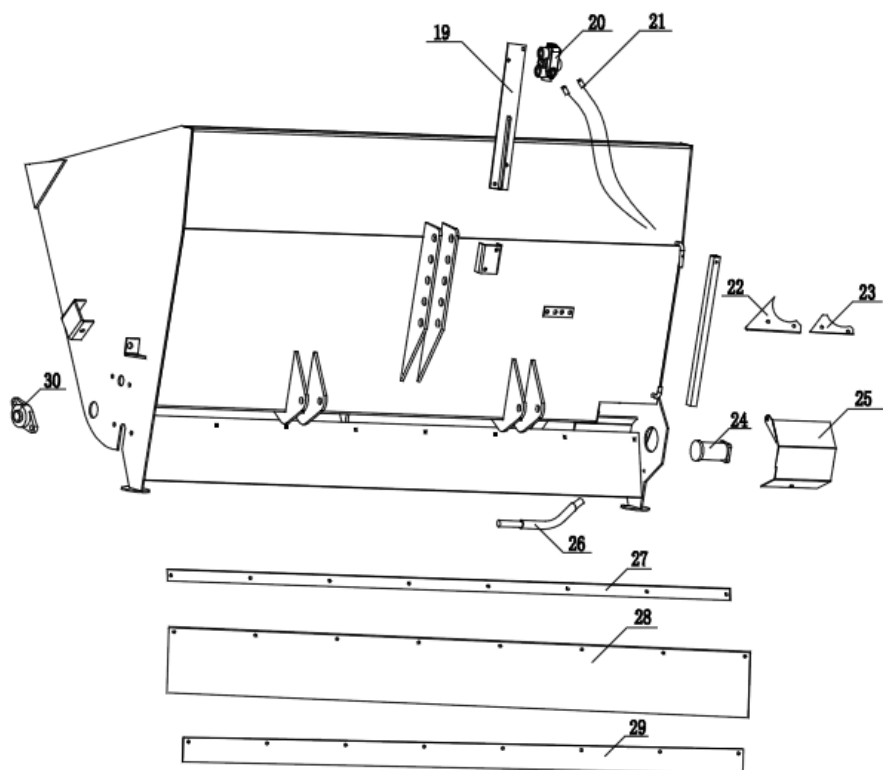






NR	NAZWA	LICZBA
1	Zbiornik	1
2	Noga podporowa	2
3	Walec	1
4	Oś	1
5	Płyta	1
6	Zęby ogranicznika	32
7	Prawy wspornik	1
8	Lewy wspornik	1
9	Tuleja	2
10	Prawe ramię	1

NR	NAZWA	LICZBA
11	Lewe ramię	1
12	Sworzeń	2
13	Pokrywa zabezpieczająca	1
14	Łożysko el. 1	1
15	Łożysko el. 2	1
16	Łożysko el. 3	1
17	Pasek klinowy	1
18	Drążek regulacyjny	1
31	Kołnierz	1
32	Sprężyna	1



NR	NAZWA	LICZBA
19	Płyta zaczepowa	1
20	Zawór	1
21	Wąż	4
22	Płytkę ograniczającą	1
23	Płytkę uszczelniającą	1
24	Silnik	1
25	Ośłona silnika	1
26	Trzonek	2
27	Płyta zaczepowa pod arkusz gumowy	2
28	Arkusz gumowy	1
29	Arkusz gumowy	1
30	Łożysko	4

## **WARUNKI SPRZEDAŻY I GWARANCJI NA MASZYNY I URZĄDZENIA SPRZEDAWANE PRZEZ KELLFRI Sp. z o.o. z siedzibą w Kutnie**

### **I. WARUNKI SPRZEDAŻY**

1. Sprzedawcą jest spółka Kellfri sp. z o.o. z siedzibą w Kutnie, ul. Skłęczkowska 16, 99-300 Kutno, dla którego akta rejestrowe prowadzi Sąd Rejonowy dla Łodzi-Śródmieścia w Łodzi, XX Wydział Krajowego Rejestru Sądowego, zarejestrowana w Rejestrze Przedsiębiorców pod numerem KRS 406293, NIP 7752643945, kapitał zakładowy 20.000 złotych, numer telefonu +48 24 722 11 50 (dalej „Sprzedawca”).
2. Sprzedawca sprzedaje maszyny i urządzenia (dalej „maszyny” lub „maszyna”) na warunkach określonych w niniejszych Warunkach Sprzedaży, umowie zawartej bezpośrednio z Kupującym, a także na zasadach wynikających z Oświadczenia Gwarancyjnego. Poprzez złożenie zamówienia Kupujący przyjmuje do wiadomości i akceptuje niniejsze warunki sprzedaży.
3. Sprzedawca zobowiązany jest zapewnić zgodność towaru z umową.
4. Sprzedawca przed sprzedażą dokonuje przeglądu przedsprzedażnego maszyny, co potwierdza pisemnie.
5. W chwili wydania maszyny Sprzedawca zobowiązany jest do przeprowadzenia instruktażu jej obsługi i sporządzenia na tę okoliczność protokołu
6. Sprzedawca zastrzega własność maszyny do momentu całkowitej zapłaty ceny.
7. Zapłata ceny sprzedaży następuje w terminie i na warunkach wynikających z umowy pomiędzy Sprzedawcą i Kupującym. Przy sprzedaży na rzecz przedsiębiorcy, odpowiedzialność Sprzedawcy za szkodę wyrządzoną z tytułu niewykonania lub nienależytego wykonania umowy obejmuje stratę rzeczywiście, którą poszkodowany poniósł, a odszkodowanie nie może przekroczyć kwoty stanowiącej 10% uzgodnionej ceny
8. W przypadku, gdy Kupującym jest konsument, może on dochodzić swoich uprawnień z tytułu rękojmi na zasadach określonych poniżej, a także na zasadach wynikających z przepisów powszechnie obowiązujących:
  - 1.) W przypadku gdy Kupujący nabywa od Sprzedawcy używaną maszynę, Sprzedawca udziela rękojmi na okres 1 roku od dnia wydania maszyny Kupującemu.
  - 2.) W przypadku gdy Kupujący nabywa od Sprzedawcy, maszynę przecenioną z uwagi na jej niekompletność lub wadę fizyczną – wskazaną w „Protokole Wydania Maszyny”, odpowiedzialność Sprzedawcy z tytułu rękojmi za ww. wady jest wyłączona
  - 3.) Sprzedawca jest zwolniony z odpowiedzialności z tytułu rękojmi, gdy wada fizyczna wynika z nieprawidłowego montażu lub nieodpowiedniego uruchomienia maszyny, jeżeli czynności te zostały wykonane przez Kupującego niezgodnie z instrukcją otrzymaną od Sprzedawcy.
  - 4.) O ewentualnych roszczeniach z tytułu rękojmi Kupujący zobowiązany jest bezzwłocznie po stwierdzeniu wady poinformować Sprzedawcę osobiście w siedzibie Sprzedawcy, listownie (Kellfri sp. z o.o., ul. Skłęczkowska 16, 99-300 Kutno) lub pocztą elektroniczną: [info@kellfri.pl](mailto:info@kellfri.pl)
  - 5) Kupujący jest obowiązany dostarczyć wadliwą maszynę na koszty Sprzedawcy do miejsca, w którym maszyna została Kupującemu wydana.
9. W przypadku gdy Kupującym jest przedsiębiorca: odpowiedzialność Sprzedawcy z tytułu rękojmi jest wyłączona, przy czym Sprzedawca odpowiada wobec Kupującego z tytułu udzielonej gwarancji, zgodnie z poniższym Oświadczeniem gwarancyjnym. Wszelkie spory wynikające z tytułu sprzedaży maszyny oraz realizacji uprawnień wynikających z Oświadczenia gwarancyjnego, rozstrzyga sąd właściwy dla siedziby Sprzedawcy.

## II. OŚWIADCZENIE GWARANCYJNE

1. Gwarant (Kellfri Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością z siedzibą w Kutnie, ul. Skłęczkowska 16, 99 – 300 Kutno) udziela gwarancji na należyte działanie maszyny będącej przedmiotem sprzedaży przez czas trwania gwarancji. Gwarancja obejmuje terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.
2. Gwarant udziela Gwarancji na okres 12 miesięcy od daty wydania maszyny.
3. Odpowiedzialność Gwaranta obejmuje wady powstałe z przyczyn tkwiących w maszynie.
4. Gwarancja nie wyłącza, nie ogranicza, ani nie zawiesza uprawnień Kupującego określonych w Warunkach Sprzedaży, a wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.
5. Uprawniony z gwarancji powinien dostarczyć maszynę na koszt Gwaranta do miejsca wskazanego w karcie gwarancyjnej, chyba że z okoliczności wynika, iż wada powinna być usunięta w miejscu, w którym maszyna znajdowała się w chwili ujawnienia wady. Gwarant zwróci uprawnionemu z gwarancji koszty dostarczania rzeczy w wysokości odpowiadające stawkom rynkowym. Gwarant nie zwraca kosztów dostarczenia maszyny w sytuacji, gdy ujawniona wada nie jest objęta gwarancją.
6. Gwarant jest obowiązany do usunięcia wady fizycznej rzeczy poprzez wymianę lub naprawę uszkodzonego elementu lub podzespołu, o ile o wadach tych Gwarant zostanie powiadomiony w okresie gwarancji.
7. W przypadku wystąpienia wady, Uprawniony niezwłocznie powiadomi Gwaranta o ujawnionej wadzie w formie pisemnej, chyba że dostarcza maszynę bezpośrednio do miejsca wskazanego w karcie gwarancyjnej.
8. Gwarant zapewnia Uprawnionego, że objęta gwarancją wada maszyny zostanie bezpłatnie usunięta w możliwie krótkim czasie, a w każdym razie nie dłuższym niż 14 dni od daty dostarczenia maszyny do miejsca wskazanego w karcie gwarancyjnej. Za zgodą Uprawnionego, termin ten w uzasadnionych przypadkach może być przedłużony.
9. Gwarancja nie obejmuje roszczeń z tytułu uszkodzeń i wad:
  1. powstałych w wyniku niewłaściwej (niezgodnej z instrukcją obsługi) eksploatacji maszyny, przekroczenia podanych wartości konstrukcyjnych i eksploatacyjnych lub stosowania niewłaściwych materiałów eksploatacyjnych, jej nienależytej konserwacji, regulacji lub przechowywania;
  2. wynikłych z samodzielnych napraw, przeróbek lub zmian konstrukcyjnych dokonanych przez Kupującego lub nieuprawnione osoby trzecie;
  3. uszkodzeń, w tym mechanicznych i termicznych, powstałych z winy Użytkownika.
  4. uszkodzeń powstałych wskutek działania sił zewnętrznych, takich jak przepięcia w sieci, wyładowania atmosferyczne, powodzie, pożary lub inne podobne.
  5. części lub podzespołów maszyny, których montażu dokonał Uprawniony z gwarancji na własną odpowiedzialność.
  6. zniszczenia lub uszkodzenia części szklanych oraz uszkodzeń mechanicznych lakieru, osłon itp.
  7. części podlegających naturalnemu zużyciu w czasie eksploatacji oraz materiałów eksploatacyjnych, co obejmuje w szczególności elementy robocze maszyn, części z tworzywa sztucznego, elementy gumowe, noże tnące, bijaki młotkowe, pasy klinowe, palce przetrząsająco-zgrabiające.
  8. Gwarancja wygasa:
    1. po upływie czasu, na który została udzielona;
    2. jeśli Użytkownik nie zapewniał terminowego wykonywania przeglądów okresowych lub napraw gwarancyjnych przez specjalistów Gwaranta;
    3. jeżeli eksploatacja tj. obsługa i konserwacja maszyny, prowadzona była niezgodnie z zaleceniami Producenta zawartymi w instrukcji obsługi;
    4. jeżeli Użytkownik dokonał w maszynie przeróbek lub modyfikacji – bez uprzednio uzyskanej pisemnej zgody Gwaranta;
    5. jeżeli Użytkownik samodzielnie dokonał lub zlecił osobom trzecim wykonywanie napraw.
    6. w razie zerwania lub uszkodzenia zabezpieczeń (plomb) założonych przez producenta lub uprawniony zakład dokonujący naprawy gwarancyjnej na zespołach lub podzespołach maszyny.



## KARTA GWARANCYJNA

.....  
nazwa maszyny

typ maszyny	numer seryjny	Rok produkcji

--	--

**pieczęć i podpis sprzedawcy**

**miejsowość i data**

--	--

**pieczęć i podpis dystrybutora**

**miejsowość i data**

Sprzedawca udziela gwarancji na zasadach określonych w *Warunkach Sprzedaży i Gwarancji na maszyny i urządzenia sprzedawane przez Kellfri Sp. z o.o z siedzibą w Kutnie* załączonych do niniejszego dokumentu.

Obsługę gwarancyjną w imieniu Sprzedawcy wykonują punkty wskazane przez Sprzedawcę lub sam Sprzedawca.

Pieczęć i podpis sprzedawcy .....

**UWAGA:** Niniejsza karta gwarancyjna jest jedynym dokumentem bezpośrednio legitymującym Uprawnionego do dochodzenia roszczeń z gwarancji udzielonej na wyżej wymienioną maszynę. Nabywca powinien szczegółowo sprawdzić dokładność i czytelność wypełnienia karty gwarancyjnej, zgodność zapisów z odpowiednimi oznaczeniami na maszynie oraz zapoznać się z pełną treścią dokumentu gwarancyjnego. Posługiwanie się przez Uprawnionego Kartą gwarancyjną wypełnioną niekompletnie (brak podpisów, daty, pieczęci) lub nieczytelnie, albo też Kartą noszącą ślady przekreśleń, przeprawień lub innych zmian, może utrudnić, a w niektórych sytuacjach – uniemożliwić, wykazanie uprawnień z tytułu gwarancji.

Jesteśmy Państwu wdzięczni za pomoc przy wskazaniu ewentualnych usterek dostarczonego produktu firmy Kellfri. Przed złożeniem reklamacji prosimy zapoznać się z ogólnymi warunkami zakupu firmy Kellfri, które można znaleźć na naszej stronie internetowej: [www.kellfri.se](http://www.kellfri.se), a także z przesłaną instrukcją obsługi (jeżeli została ona dołączona).

Upraszamy prosimy podać informacje, o których mowa poniżej, a także załączyć zdjęcie — posłużą one jako podstawa do rozpatrzenia reklamacji

Nabywca:	Numer klienta:
Adres:	Numer faktury:
E-mail:	Telefon (w godzinach pracy):

Kiedy dostarczono produkt?	Kiedy uruchomiono produkt?	Czy produkt działał po dostarczeniu?
----------------------------	----------------------------	--------------------------------------

Reklamowany produkt/część

Opis usterek:

Prosimy opisać przebieg zdarzeń:

Pozostałe informacje:

Formularz reklamacyjny oraz zdjęcie należy przesłać na adres:

Kellfri Sp. z o.o.  
ul. Skłęczkowska 16  
99-300 Kutno  
POLSKA

Alternatywnie można także wysłać wiadomość e-mail do serwisu.

[info@kellfri.pl](mailto:info@kellfri.pl)

Własnoręczny podpis:	Data:
----------------------	-------

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI EU

Zgodnie z przepisami 2006/42/EG załącznik 2A

Piaskarka 32-S900-S1250

Spełnia wszystkie stosowne postanowienia dyrektywy maszynowej 2006/42/EG. Pozostałe wyposażenie musi spełniać wymogi dyrektywy maszynowej.

## EG-FÖRSÄKRAN OM MASKINENS ÖVERENSTÄMMELSE, ORIGINAL

Enligt 2006/42/EG, Bilaga 2A

Kellfri AB, Munkatorpsgatan 6, 532 37 Skara, Sweden

Försäkrar härmed att maskinen

Namn: 32-S900, 32-S1250

Typ: Sandspridare

Överensstämmer med alla tillämpliga bestämmelser i maskindirektivet 2006/42/EG.

Övrig utrustning måste uppfylla maskindirektivets krav.



Tina Baudtler, VD

---

## BIURO OBSŁUGI KLIENTA

Zapraszamy Państwa do podzielenia się z nami uwagami i pytaniami na temat naszych urządzeń lub produktów

**KELLFRI POLSKA SP. Z O.O.**

**ul. Skłęczkowska 16', 99-300 Kutno**

**Tel. + 48 24 722 11 50**

**e-mail [info@kellfri.pl](mailto:info@kellfri.pl) [www.kellfri.pl](http://www.kellfri.pl)**

**Kellfri®**